



Bruksanvisning för Milestone 310

Vi gratulerar till köpet av detta elektroniska fickminne av mycket hög kvalitet, tillverkat av Bones GmbH i Schweiz.

Milestone har en mycket hög ljudkvalitet, är enkel att hantera och har en inspelningstid på hela 2,5 timmar. Det inbyggda batteriet har en kontinuerlig drifttid på upp till 10 timmar.

Bruksanvisningen är indelad i följande avsnitt:

- 1 Produktbeskrivning
- 2 Beskrivning av apparaten
- 3 Tangenterna
 - 3.1 Inspelning av meddelande
 - 3.2 Uppspelning av meddelande
 - 3.3 Radering av meddelande
 - 3.4 Uppspelning av föregående eller nästa meddelande
 - 3.5 Hoppa till första eller sista meddelandet
 - 3.6 Volymkontroll
 - 3.7 Tangentlås
 - 3.8 Navigering i långa meddelanden
 - 3.9 Batterikontroll
 - 3.10 Laddning av batteri
 - 3.11 Viloläge
 - 3.12 De olika tonernas betydelse
- 4 Inlärningshjälp
- 5 Tekniska data
- 6 Skötsel och vård
- 7 Garanti
- 8 Problemlösning

Vi hoppas att du med hjälp av den här bruksanvisningen snabbt kan börja använda din nya Milestone 310.

1. Produktbeskrivning

Milestone 310 Röstinspelare är idealisk för användare som vill ha ett enkelt, snabbt och smidigt fickminne. Komplexitet och behovet av ovanliga funktioner har reducerats till ett minimum.

Stort som ett kreditkort och endast 14 mm tjockt passar enheten bra att ha i handen.

Milestone 310 har tagits fram i nära samarbete med ledande organisationer för synskadade och har skräddarsytt för synskadades och blindas behov.

Fördelarna med Milestone 310 är följande:

Bäst i sin klass vad gäller ljudkvaliteten, volym och användarvänlighet.

Saknar helt rörliga delar, det mekaniska slitaget har därmed reducerats till ett minimum, apparaten får på så vis en mycket lång livslängd.

Ny mikrofon- och inspelningsteknologi tillåter inspelning av såväl viskande röster, som inspelning i bullriga miljöer.

2,5 timmars inspelningstid.

Enkel manövrering, Milestone 310 kan lätt manövreras med ena handen.

Stora, taktila knappar med tydlig tryckpunkt.

Inbyggt laddningsbart batteri med hög kapacitet. En laddning per vecka är tillräckligt för de flesta användare.

Bekväm storlek som ett kreditkort, och endast 14 mm tjock.

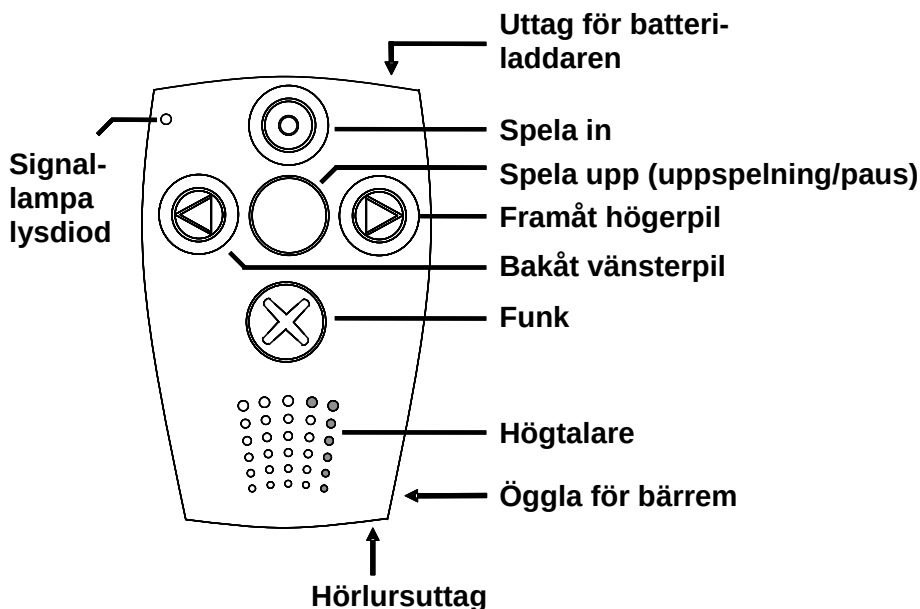
Standard hörlursuttag.

Ögla för att fästa en handlovsrem i (extra tillbehör).

Ingår i Bones produktserie med tonvikt på att alltid vara enkla, snabba och smidiga och att ständigt vara klara att använda.

2. Beskrivning av apparaten

Milestone 310 har 5 taktila tangenter på framsidan, de sitter i ett kors.



Vänd apparaten så att den ligger med tangenterna upp mot taket och så att tangenternas placering är i den borte änden av apparaten från dig sett. Nu skall du sålunda ha apparatens kortsida mot dig. Den översta knappen, som är den minsta av de tre vertikala knapparna, är inspelningsknappen. Den har en rund nedsänkning stor som ett knappnålshuvud. Tryckknappen i mitten, som är något större och utan symbol, är uppspelningsknappen. Den nedersta knappen, som har ett upphöjt kryss, är funktionsknappen. Knapparna till höger och vänster om funktionsknappen har upphöjda pilar i respektive riktning. De används för att komma framåt eller bakåt bland meddelandena. En detaljerad beskrivning av knapparnas funktioner finns längre fram i denna manual.

I högra kanten på den smala kortsidan sitter hörlursuttaget. Den lilla upphöjningen som kan kännas på framsidan ovanför hörlursuttaget är fabrikantens logotyp. Anslutningen för batteriladdaren sitter till höger på apparatens breda kortsida längst bort från dig. Lite till vänster från detta uttag, i mitten av den borte kortsidan, finns ett USB-uttag. Det är endast till för underhåll.

Högtalaren är placerad mellan tangenterna och den kortsida som är vänd mot dig. Man kan känna högtalaren på de små hålen i apparatens hölje.

En ögla för att fästa valfri hänganordning (extra tillbehör) är placerad mellan högtalaren och höger hörn på den kortsida vänd mot dig.

En liten signallampa sitter till vänster om tryckknapparna i hörnet från dig sett.

3. Tangenterna

Milestone 310 levereras helt färdig för att börja användas.

Tryck på den mittersta tangenten till du hör, "Hoi, ich bi din Milestone 310 ". Det är schweizisk tyska och betyder "Hej, jag är din Milestone 310".

Tangenterna är placerade i ett kors, där den översta tangenten är inspelning, och har en rund ring som symbol.

Den mittersta tangenten är uppspelning, och saknar symbol, den är bara lite djupare än de övriga.

Den nedersta tangenten, med ett kryss på, är funktionstangenten, den används för att välja olika funktioner med.

Till vänster och höger om uppspelningstangenten sitter det två tangenter med en pil på, dessa används för att hoppa bakåt och framåt och kallas för piltangenter.

3.1. Inspelning av meddelande

För att spela in ett meddelande, tryck bara ner inspelningstangenten och håll den intryckt medan du talar. Tala med normal röst och håll apparaten ca 10 cm från munnen. För kontinuerlig inspelning utan att du behöver hålla inspelningstangenten intryckt hela tiden gör så här: Tryck först på inspelningstangenten, och medan du håller denna intryckt så trycker du en gång på uppspelningstangenten. Inspelningen startar och du hör två toner, en låg och en hög.

För att stoppa inspelningen så trycker du en gång på inspelningstangenten och du hör två toner, en hög och en låg.

3.2. Uppspelning av meddelande

För att starta uppspelningen, tryck på uppspelningstangenten i mitten.

För att stoppa uppspelningen så trycker du på samma tangent igen.

Uppspelningstangenten är samtidigt en paustangent, med vilken du när som helst kan göra en paus i uppspelningen, genom att trycka en gång på tangenten. När du trycker en gång till på tangenten så startar uppspelningen igen från det ställe där du pausade. Detta kan upprepas flera gånger. Då man kommer till slutet av uppspelningen, så stoppas uppspelningen automatiskt. Om man då trycker på uppspelningstangenten, så startas uppspelningen igen från början.

Om man vill hoppa till början eller slutet av en uppspelning, medan den spelas upp, så trycker man bara på vänster pil för att hoppa tillbaka, och höger pil för att hoppa framåt.

3.3. Radering av meddelande

Spela det meddelande som du vill radera. Medan önskat meddelande spelas, eller kort efter det tagit slut, trycker du på funktionstangenten och håller den intryckt (knappen med ett kryss på). Samtidigt trycker du en gång på uppspelningstangenten. En ton hörs, som bekräftelse på att meddelandet har raderats. Ett meddelande kan sålunda raderas medan det spelas upp, eller upp till 15 sekunder efter du stoppat uppspelningen. Efter denna tid går det inte att radera, i detta fall så måste du trycka på uppspelningen igen för att åter spela meddelandet som man vill radera.

Detta för att förhindra att alla meddelanden raderas samtidigt.

3.4. Uppspelning av föregående eller nästa meddelande

Du kan enkelt hoppa till föregående meddelande genom att trycka på tangenten med en vänsterpil på. Eller till nästa meddelande genom att trycka på tangenten med en högerpil på. Uppspelningen startar automatiskt vid dessa hopp. Du kan stoppa uppspelningen när du vill genom att trycka en gång på uppspelningstangenten. Om du hör en ton då du

trycker på vänster eller höger pil, så innebär det att du har kommit till slutet eller början av dina meddelanden.

3.5. Hoppa till första eller sista meddelandet

För att hoppa till det första meddelandet trycker du på vänsterpil och håller den intryckt, medan du samtidigt trycker på uppspelningstangenten. Det första meddelandet spelas nu upp.

För att hoppa till det sista meddelandet så gör du på liknande vis. Tryck på högerpil och håll den intryckt medan du trycker på uppspelningstangenten, och det sista meddelandet spelas upp.

3.6. Volymkontroll

Håll funktionstangenten med krysset på, intryckt och tryck på högerpil för att öka volymen, och vänsterpil för att minska volymen.

För varje tryckning på piltangenterna så ökas eller minskas volymen med ett steg. Det finns totalt 12 volymnivåer, och då man kommer till högsta respektive lägsta volymnivån, så hörs en ton. För att slippa att trycka flera gånger på piltangenterna så kan du hålla tangenten intryckt och efter någon sekund så fortsätter volymen att ändras i önskad riktning.

3.7. Tangentlås

För att låsa tangenterna så att man inte kan trycka på någon tangent oavsiktligt, tryck på funktionstangenten och håll den intryckt samtidigt som du trycker på inspelningstangenten. Genom att göra detta så låser du alla tangenter så att manövrering blir omöjlig. Detta bekräftas genom att man hör två toner.

För att låsa upp tangentlåset igen, så trycker du samma tangentkombination igen. Som bekräftelse på att tangentlåset är upplåst så hör man en ton.

Obs! Apparaten är utrustad med ett energibesparande system, som automatiskt stänger av apparaten då den inte använts på några minuter.

För att aktivera apparaten igen, tryck på vilken tangent som helst i någon sekund.

I detta läge så måste du först hålla funktionstangenten intryckt i ca en sekund, och därefter trycka på inspelningstangenten. Detta kommando aktiverar apparaten igen, och känner igen kommandot för att låsa upp tangentlåset. Apparaten kan nu åter användas, och tangenterna är inte låsta.

3.8. Navigering i långa meddelanden

För att snabbt förflytta dig inom ett långt meddelande, håll vänsterpil eller högerpil nedtryckt i ca 2 sekunder varefter snabbspolningen startar, på samma sätt som på en cd-spelare. Då du släpper tangenten så startar uppspelningen igen.

3.9. Batterikontroll

För att kontrollera batteriets status, tryck på funktionsknappen snabbt två gånger.

Du kommer då att höra en eller flera låga toner, samtidigt som lampan blinkar.

Generellt är det så att ju fler toner och blinkningar, desto sämre laddat är batteriet.

En ton innebär full laddat eller nästan full laddat batteri.

Två toner innebär att batteriet är mer än 40 % laddat.

Tre toner innebär att batteriet har kvar mindre än 40 % och bör laddas.

Fyra toner innebär att batteriet nästan är helt urladdat. I detta läge så går det inte att använda apparaten, och man kan inte med säkerhet spela in något meddelande. De inspelade meddelandena försvinner dock inte, de ligger kvar säkert bevarade.

3.10. Laddning av batteri

Det inbyggda batteriet laddas genom att man ansluter batteriladdaren. Uttaget är placerat på apparatens högersida, längst ifrån dig.

Då du hör en lång låg ton startar laddningen, och under laddningen så blinkar lampan var femte sekund. Om det inte hörs någon lång låg ton då du ansluter laddaren, så kan det bero på två saker:

1. Laddaren sitter inte i ett väggutag med rätt spänning.
2. Batteriet är redan fulladdat.

Du kan enkelt kontrollera batteriets behov av laddning, genom att trycka på funktionstangenten snabbt två gånger.

Då laddningen är klar, så hörs det två långa låga toner. Lampan slutar också att blinka.

Likaså så hör man två låga toner då man kopplar bort laddaren strax innan batteriet är riktigt fulladdat. Batteriet i din Milestone 310 behöver inte vara helt urladdat för att kunna laddas. Den sedan tidigare kända minneseffekten från nickel-metall hydrid batterier är nu helt borta. Batteriet i din Milestone 310 är ett modernt och nytt lithium-polymer batteri, som helt saknar den forna minneseffekten. Så nu kan du ladda apparaten så ofta du vill, för att vara säker på att batteriet skall lämna tillräckligt mycket kraft för dina behov.

Om batteriet är helt urladdat, så tar laddningen ca 3 timmar. Man behöver inte koppla bort laddaren då laddningen är slutförd, laddningen stängs automatiskt av.

Du bör däremot koppla bort laddaren från vägguttaget då den inte används. Detta för att förhindra skador på laddaren om det skulle uppstå något fel på elnätet eller liknande.

3.11. Viloläge

Då du inte har använt apparaten under 5 minuter så går apparaten ner i ett viloläge, detta för att spara batteriets energi.

Du aktiverar apparaten igen, genom att trycka på någon tangent i en halv sekund.

Om du startar en inspelning direkt i viloläge, så startar inspelningen med en fördröjning på en halv sekund. I andra fall så startar inspelningen omedelbart då du trycker på inspelningstangenten.

3.12. De olika tonernas betydelse

Generellt betyder de olika tonerna följande:

En ton är information.

Två toner betyder varning.

Tre toner varnar för ett problem.

Högfrekventa toner har med inspelade meddelanden att göra.

Lågfrekventa toner har med batteri och batteriladdning att göra.

4. Inlärningshjälp

Här beskriver vi några typiska användarfunktioner. De kan du använda som en hjälpreda i början då du skall lära dig använda din nya Milestone 310.

Spela in ett meddelande:

Tryck på inspelningstangenten, den översta, och håll den intryckt tills du talat klart.

Spela upp meddelandet:

Tryck en gång på uppspelningstangenten i mitten.

Radering av meddelandet:

Starta uppspelningen genom att trycka på den mittersta tangenten. Medan meddelandet spelas, så trycker du på funktionstangenten (med kryss på) och håller den intryckt, samtidigt som du trycker en gång på uppspelningstangenten. Raderingen bekräftas med en ton.

Lägg in ett meddelande mellan två befintliga:

Då du har flera meddelanden inspelade, så navigerar du med vänster eller högerpil till det ställe där du vill lägga in ett nytt meddelande. Om du har sex olika meddelanden, och du vill lägga in ett nytt mellan meddelande tre och fyra, så navigerar du fram till meddelande tre, där du nu trycker på inspelningstangenten. Då spelas det nya meddelandet in. Man spelar inte över, eller raderar det efterföljande meddelandet. Det nya meddelandet kommer att ligga i rätt följd då du lyssnar på dina meddelanden.

Ett bra tips är att i början av varje meddelande ange datum eller tid eller dag för att lättare hålla ordning på meddelandena. Man hittar lättare på så sätt om man har många meddelanden att söka igenom.

Spela in utan att behöva hålla inspelningstangenten intryckt:

Du kan göra en kontinuerlig inspelning, utan att behöva hålla inspelningstangenten intryckt. Tryck först in inspelningstangenten och håll den intryckt. Samtidigt trycker du en gång på uppspelningstangenten. Inspelelingen startar, och det bekräftas med två toner, en låg och en hög. Du stoppar inspelelingen genom att trycka en gång på inspelningstangenten. Detta bekräftas med två toner i omvänd ordning, en hög och en låg.

Kontrollera batteriets laddning:

Du kan enkelt kontrollera batteriets kvarvarande laddning, genom att trycka på funktionstangenten snabbt två gånger. Du kommer då att höra antingen en låg ton eller upp till fyra låga toner. Samtidigt med detta så blinkar lampan. En ton innebär fulladdat batteri. Fyra toner innebär urladdat batteri.

Vi rekommenderar att du laddar batteriet då du hör tre toner.

5. Tekniska data

Längsta inspelningstid: 150 minuter.

Frekvensområde: 150Hz till 8kHz.

Hörlursuttag: standard 3,5 mm.

Hölje tillverkat av slagtålig ABS-PC polymer.

Mått: 85 x 54 x 14 mm.

Vikt: 45 gram.

Inbyggt laddningsbart lithium-polymer batteri (700 mAh kapacitet).

Längsta laddningstid 3 timmar.

6. Skötsel och vård

Rengör apparaten med en lätt fuktad trasa, använd inga kemikalier eller rengöringsvätskor. Doppa inte ner apparaten i vatten.

Det inbyggda lithium-polymer batteriet kan inte bytas av användaren. Om batteriet skulle behöva bytas så måste du vända dig till inköpsstället.

7. Garanti

Allmänna garantivillkor gäller för denna apparat. Du måste ha köpt apparaten hos en auktoriserad återförsäljare, för att garantin skall vara giltig.

Garantin upphör att gälla om apparaten har hanterats ovarsamt, öppnats eller på annat sätt skadats av användaren.

Garantin gäller bara för fabrikationsfel, eller för fel som kan uppstå till följd av tillverkningsfel.

Kontakta inköpsstället om du behöver reparera din Milestone 310.

Utför inga reparationer själv.

8. Problemlösning

Kontakta ditt inköpsställe om du misstänker att din Milestone 310 inte fungerar på rätt sätt.

Du bör dock kontrollera följande punkter innan du kontaktar ditt inköpsställe:

Är tangentlåset aktiverat?

Håll funktionstangenten intryckt samtidigt med att du trycker en gång på inspelningstangenten. Detta aktiverar eller av-aktiverar tangentlåset.

Är batteriet laddat?

Koppla in batteriladdaren i minst 30 minuter och försök sedan att använda apparaten igen.

Det går inte att spela in:

Finns det tillräckligt mycket minne ledigt, för att kunna spela in?

Radera ett eller flera meddelanden som du inte längre behöver, försök sedan att spela in.